



TRIBUNAL DE PRIMERA INSTANCIA DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS  
SOUD PRVNÍHO STUPNĚ EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ  
DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS RET I FØRSTE INSTANS  
GERICHT ERSTER INSTANZ DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
EUROPA ÚHENDUSTE ESIMESE ASTME KOHUS  
ΠΡΩΤΟΔΙΚΕΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ  
COURT OF FIRST INSTANCE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
TRIBUNAL DE PREMIÈRE INSTANCE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
CÚIRT CHÉADCHÉIME NA GÓMHPHOBAL EORPACH  
TRIBUNALE DI PRIMO GRADO DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
EIROPAS KOPIENU PIRMĀS INSTANCES TIESA

EUROPOS BENDRIJŲ PIRMOJIOS INSTANCIOS TEISMAS  
EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK ELSŐFOKÚ BíRÓSÁGA  
IL-QORTIT AL-PRIMINSTANZA TAL-KOMUNITAJET EWROPEJ  
GERECHT VAN EERSTE AANLEG VAN DE EUROPES GEMEENSCHAPPEN  
SĄD PIERWSZEJ INSTANCJI WSPÓŁNOT EUROPEJSKICH  
TRIBUNAL DE PRIMEIRA INSTÂNCIA DAS COMUNIDADES EUROPEIAS  
SÚD PRVÉHO STUPŇA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV  
SODIŠĆE PRVE STOPNJE EVROPSKIH SKUPNOSTI  
EUROOPAN YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIN  
EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS FÖRSTAINSTANSRÄTT

## Tisk a informace

### **TISKOVÁ ZPRÁVA č. 93/05**

25. října 2005

Rozsudek Soudu prvního stupně ve věci T-38/02

*Groupe Danone/Komise Evropských společenství*

#### **SOUÐ POTVRZUJE ROZHODNUTÍ KOMISE, VE KTERÉM JE SHLEDÁNA KARTELOVÁ DOHODA NA BELGICKÉM TRHU S PIVEM, KTERÁ JE V ROZPORU S PRÁVEM SPOLEČENSTVÍ**

*Soud nicméně rozhodl, že Komise neprávem použila přítěžující okolnost proti Danone, a v důsledku toho snižuje uloženou pokutu z 44,043 na 42,4125 milionů eur.*

Nařízení Rady č. 17<sup>1</sup> stanoví, že Komise může uložit pokuty podnikům nebo sdružením podniků, jestliže se dopustily protiprávního jednání v rozporu s pravidly práva Společenství v oblasti hospodářské soutěže. Výše takové pokuty může dosáhnout až 10 % obratu dosaženého v předchozím hospodářském roce všemi podniky, které se na protiprávním jednání podílely.

V rozhodné době z hlediska skutkových okolností byly společnosti Interbrew a Alken-Maes, přičemž posledně uvedená v postavení dceřiné společnosti skupiny Danone, číslem jedna, respektive číslem dva na belgickém trhu s pivem. Danone rovněž působila na francouzském trhu s pivem.

Komise přijala dne 5. prosince 2001 rozhodnutí, ve kterém shledala, že tyto tři společnosti se účastnily kartelové dohody v oblasti prodeje piva v Belgii. V této souvislosti byla Danone shledána odpovědnou jak za svou vlastní účast, tak za účast Alken-Maes v této kartelové dohodě a Komise jí uložila pokutu 44,043 milionů eur. Při stanovení částky této pokuty Komise proti Danone použila přítěžující okolnost vycházející z omezování Interbrew, které spočívalo v pohrůžce, že ji vytlačí z francouzského trhu v případě, že jí odmítne přidělit prodejný kvótou 500 000 hektolitrů piva pro belgický trh. Podle Komise existovala příčinná souvislost mezi uvedenou pohrůžkou a vývojem protisoutěžního chování Interbrew.

Společnost Danone navrhla, aby Soud prvního stupně zrušil rozhodnutí Komise a, podpůrně, aby snížil pokutu, která jí byla uložena.

<sup>1</sup> Nařízení (EHS) č. 17 ze dne 6. února 1962: První nařízení, kterým se provádějí články 85 a 86 Smlouvy.

## **Ve svém rozsudku z dnešního dne Soud zamítá žalobu Danone téměř v plném rozsahu.**

Nicméně, pokud jde o přitěžující okolnost, podle které Danone nutila Interbrew, aby rozšířila jejich spolupráci, Soud shledává, že Komise **neprokázala dostačujícím způsobem příčinnou souvislost** mezi učiněnou pohrůžkou a rozšířením kartelové dohody. Důvody tohoto rozšíření totiž nemohou být omezeny na pohrůžku, ale vyplývají z cíle vyloučit hospodářskou soutěž, sledovaného shodným jednáním obou účastníků kartelové dohody. V důsledku toho Komise **neprávem** použila tuto přitěžující okolnost proti Danone.

Jelikož toto nesprávné posouzení mělo dopad na konečnou částku pokuty, která má být uložena, Soud snižuje pokutu uloženou Danone na **42,4125 milionů eur**.

## **UPOZORNĚNÍ: Proti rozhodnutí Soudu lze ve lhůtě dvou měsíců od jeho doručení podat k Soudnímu dvoru kasační opravný prostředek omezený na právní otázky.**

*Neoficiální dokument pro potřeby sdělovacích prostředků, který nezavazuje Soud prvního stupně.*

*Dostupné jazyky: DE, EN, ES, FR, GR, IT, NL, CS, PL, SK*

*Úplný text rozsudku se nachází na internetové stránce Soudního dvora*

*<http://curia.eu.int/jurisp/cgi-bin/form.pl?lang=cs>*

*Obecně ho lze konzultovat od 12 hod SEČ v den vydání.*

*Pro více informací kontaktujte prosím Ireneusze Kolowce*

*Tel.: (00352) 4303 3668 Fax: (00352) 4303 2053*